



# Women and Networks in Nineteenth Century Japan

## 19世紀日本の女性と ネットワーク

Sophia University, Tokyo 上智大学 (四ッ谷)  
Saturday, June 8, 2013 2013年6月8日  
Building 12, 1F, Rm. 102 12号館 (102室)

### 10:00 - 10:15 WELCOME ADDRESS / 開会の挨拶

David H. SLATER (Sophia University, Director of ICC) / デビッド・H.スレイター (上智大学比較文化研究所長)  
ŌGUCHI Yūjirō (Ochanomizu University, Emeritus) / 大口勇次郎 (お茶の水女子大学名誉教授)

### 10:15 - 11:30 CONSTRUCTING RELATIONS THROUGH TEXTS / テキストにみる交際の構成

CHAIR / 司会: Gaye ROWLEY (Waseda University) / ゲイ・ローリー (早稲田大学)

1. Luke ROBERTS (UC Santa Barbara) / ルーク・ロバーツ (カリフォルニア州立大学サンタ・バーバラ校):  
"Women of the Samurai Mori House of Tosa Domain" / 「土佐山内家家臣、森家の女性達」
2. Marcia YONEMOTO (University of Colorado, Boulder) / マーシャ・ヨネモト (コロラド大学ボルダー校):  
"Women and the Making of Family Networks in the Late Tokugawa Period" / 「近世後期の女性と家族ネットワークの形成について」
3. YABUTA Yutaka (Kansai University) / 藪田貫 (関西大学):  
"The Network of Nishitani Saku and Family Seen through their Correspondence" / 「西谷さくと西谷家の書簡にみるネットワーク」

11:30 - 11:40: Break / 休憩

### 11:40 - 12:40 TIES OF NUNS AND GEISHA / 尼僧と遊女の交際関係

CHAIR / 司会: UMEZAWA Fumiko (Keisen University) / 梅澤ふみ子 (恵泉女学園大学)

4. YOKOYAMA Yuriko (Independent Scholar) / 横山百合子:  
"A Financial Network of the Brothels in Edo: Focusing on Shin-Yoshiwara" / 「遊廓をめぐる金融ネットワーク—江戸新吉原遊廓を対象として」
5. Matthew MITCHELL (Duke University) / マシュー・ミッチェル (デューク大学):  
"Beyond the Convent Walls: the Networks and Travels of Daihongan's Abbesses in the 19th Century" / 「尼寺の門を出た尼僧—19世紀の大本願上人の旅におけるネットワーク」

12:40 - 14:00: Lunch break / 昼休み

### 14:00 - 15:00 LINKING WOMEN THROUGH EDUCATION / 教育を通じた女性のつながり

CHAIR / 司会: YOKOTA Fuyuhiko (Kyoto University) / 横田冬彦 (京都大学)

6. SUGANO Noriko (Teikyō University, ret.) / 菅野則子 (元帝京大学名誉教授):  
"Interpreting the Development of The Greater Learning for Women" / 「『女大学』の展開を読み解く」
7. KAWATA Atsuko (Aikoku Gakuen Junior College) / 河田敦子 (愛国学園短期大学):  
"Naito Masu: The Networks of an Educator for Girls in the Early Meiji Period" / 「内藤ますのネットワーク形成と明治初期山梨県の女子教育」

15:00 - 15:10: Break / 休憩

### 15:10 - 16:10 WOMEN IN HOUSEHOLDS OF SCHOLARS AND DOCTORS / 学識者家庭の女性たち

CHAIR / 司会: Kate NAKAI (Sophia University, Emerita) / ケイト・W・ナカイ (上智大学名誉教授)

8. Bettina GRAMLICH-OKA (Sophia University) / ベティーナ・グラムリヒ=オカ (上智大学):  
"Tadano Makuzu and the Lack of the Right Network" / 「只野真葛 (1763-1825) の生涯における有益ネットワークの欠如について」
9. NISHIZAWA Naoko (Keio University) / 西澤直子 (慶應義塾大学):  
"The Network of the Female Members of Fukuzawa Yukichi's Family" / 「福澤家の女性たちのネットワーク」

16:10 - 16:20: 休憩 / Break

### 16:20 - 17:20 WOMEN IN TIMES OF TURMOIL / 歴史変革期の女性たち

CHAIR / 司会: SAKURAI Yuki (Independent Scholar) / 桜井由哉

10. Laura NENZI (UT, Knoxville) / ラウラ・ネンヅィ (テネシー大学ノックスビル校):  
"A Loyalist Mission behind the Scenes: the Many Networks of Kurosawa Tokiko" / 「裏から見た勤王家の冒険—黒澤止哉子の広範なネットワーク」
11. Anne WALTHALL (UC Irvine) / アン・ウォールソール (カリフォルニア州立大学アーバイン校):  
"Male/Female Networks: Hirata Atsutane and Orise in exile" / 「男性・女性ネットワークの構築—平田篤胤と織瀬の流亡生活について」

### 17:20 - 17:45 CLOSING REMARKS AND DISCUSSION / 総括

SHIBA Keiko (Independent Scholar) / 柴桂子

18:00 - 19:30: RECEPTION / 懇親会

No registration necessary  
No translation provided  
Both Japanese and English will be used